

SPIS TRESCI

WSTĘP	5
HANNA KOMOROWSKA AUTONOMIA UCZNIA W PROCESIE UCZENIA SIĘ	7
A.D. DIEJKINA ЭСТЕТИЧЕСКАЯ ФУНКЦИЯ ЯЗЫКОВЫХ ЕДИНИЦ В ШКОЛЬНОМ КУРСЕ РУССКОГО РОДНОГО ЯЗЫКА	27
DOROTA DZIEWANOWSKA WYBRANE PROBLEMY NAUCZANIA FONETYKI NA LEKTORACIE JĘZYKA OBCEGO (NA MATERIALE JĘZYKA ROSYJSKIEGO)	33
JOLANTA GORBACZ-PAZERA WORTSCHATZPRÄSENTATION UND WORTSCHATZ- ÜBUNGEN FÜR MEDIZINSTUDENTEN	41
ROMAN HAJCZUK ОБУЧЕНИЕ ПИСЬМЕННОЙ РЕЧИ В ЛИНГВИСТИЧЕСКОМ ВУЗЕ	49
MARZANNA KAROLCZUK METODY I TECHNIKI W NAUCZANIU KOMUNIKACJI USTNEJ	57
MARZANNA KAROLCZUK СИСТЕМА УПРАЖНЕНИЙ ПО ПРЕДУПРЕЖДЕНИЮ И ПРЕ- ОДОЛЕНИЮ ГРАММАТИЧЕСКОЙ ИНТЕРФЕРЕНЦИИ	61
JOLANTA KONDRATIUK SZKOLNICTWO BIAŁORUSKIE W POWOJENNEJ POLSCE I WYKORZYSTANIE ZNAJOMOŚCI JĘZYKA BIAŁORUSKIEGO W NAUCZANIU JĘZYKA ROSYJ- SKIEGO	67
JEVGIENIJA LARCZEVA, HELENA PLES, OKSANA GOJSA АВТОРСКАЯ МОДАЛЬНОСТЬ В АСПЕКТЕ АНТРОПОЛОГИЧЕСКОЙ ПАРАДИГМЫ ТЕКСТА (НА ПРИМЕРЕ ЧЕХОВСКОГО НАРРАТИВА)	73
EWA LEWICKA-MROCZEK TEACHING YOUNG LEARNERS - A SYLLABUS PROPOSAL FOR TEACHER TRAINING COLLEGES	85
MARIA LOJKO A CONTENT-BASED APPROACH TO READING ENGLISH FOR LAW	89
OLGA MALYSHEVA MULTICULTURAL EDUCATION IN THE USA	93
ANNA MIETLUK TRANSKRYPCJA FONETYCZNA W SŁOWNIKU WIELOJĘZycznym	97
ŻANNA PYŁKOWSKA ПОДЪЯЗЫК НАУКИ НА ПРАКТИЧЕСКИХ ЗАНЯТИЯХ ПО РУССКОМУ ЯЗЫКУ ДЛЯ СТУДЕНТОВ-ФИЛОЛОГОВ	105
NATALJA RUDENKO УМОВНА МОДАЛЬНІСТЬ І ЗАСОБИ Ї ВИРАЖЕННЯ	109
ANNA STELMASZUK СИНТАКСИЧЕСКИЕ ЕДИНИЦЫ И МЕСТО СРЕДИ НИХ СЛОЖНОГО ПРЕДЛОЖЕНИЯ	117
NADJEŻDA SULIMIENKO МЕНТАЛЬНОСТЬ СОВРЕМЕННОГО В ЕЕ ТЕКСТОВОМ ВОПЛОЩЕНИИ (ЛЕКСИЧЕСКИЙ АСПЕКТ)	127
DOROTA SZYMANIUK TEACHING ENGLISH INTONATION TO POLISH STUDENTS (EXERCISES FOR ELEMENTARY LEVEL)	135
ROBERT SZYMULA SŁOWNICTWO SYSTEMU TEZAUROSÓW BIBLIOTEKI SEJMOWEJ NA PRZYKŁADZIE MIKROTEZAUROSA „OŚWIATA”	141
RIMMA TEREMOWA СИСТЕМА МИКРОПОЛЕЙ ПРЯМОГО ПРИЧИННОГО ОБОСНО- ВАНИЯ В СОВРЕМЕННОМ РУССКОМ ЯЗЫКЕ	147

CAROLYN TROTMAN RADECKI THE FIRST STEPS TOWARDS REDESIGNING A THIRD (FINAL) YEAR SPEAKING COURSE AT A TEACHERS TRAINING COLLEGE	153
VALENTINA VEGVARI ИСПОЛЬЗОВАНИЕ РЕКЛАМ В ОБУЧЕНИИ ИНОСТРАННОМУ ЯЗЫКУ.....	167
HANNA VORONICZ СЛОВОЗМІННІ ФОРМИ УКРАЇНСЬКОЇ МОВИ В АРЕАЛЬНОМУ АСПЕКТІ.....	171
METODOLOGIA SPECJALISTYCZNEGO (MEDYCZNEGO) JĘZYKA OBCEGO – GDAŃSK 14-16.09.2000	175
JAN ZANIEWSKI, ANNA STELMASZUK, ZDZISŁAW JAROSZEWICZ PROCES KSZTAŁTOWANIA I ROZWOJU TWÓRCZEJ AKTYWNOŚCI STUDENTÓW-MEDYKÓW NA LEKTORACIE JĘZYKA OBCEGO	175
URSZULA KOKOT TRUDNOŚCI W PERCEPCJI TEKSTÓW MEDYCZNYCH ORAZ METODY ICH POKONYWANIA.....	183
ANNA STELMASZUK ПРОБЛЕМЫ ТЕКСТОБРАЗОВАНИЯ В ВЫСШЕЙ ШКОЛЕ	191
JOANNA RAK ROLA KWESTIONARIUSZA W METODOLOGII JĘZYKA OBCEGO SPECJALISTYCZNEGO	199
JOLANTA GORBACZ-PAZERA HORYZONTALNY I WERTYKALNY PODZIAŁ JĘZYKA SPECJALISTYCZNEGO MEDYCYNY	207
DANUTA BUDZYŃ-SŁOTA PRAKTYCZNE ZASTOSOWANIE MATERIAŁÓW ŹRÓDŁOWYCH JAKO NARZĘDZIA ROZWIJANIA ZINTEGROWANYCH UMIEJĘTNOŚCI JĘZYKOWYCH ORAZ ŚWIADOMOŚCI JĘZYKOWEJ I AUTONOMII UCZĄCYCH SIĘ JĘZYKA OBCEGO SPECJALISTYCZNEGO.....	215
RECENZJE, OMÓWIENIA I SPRAWOZDANIA	227